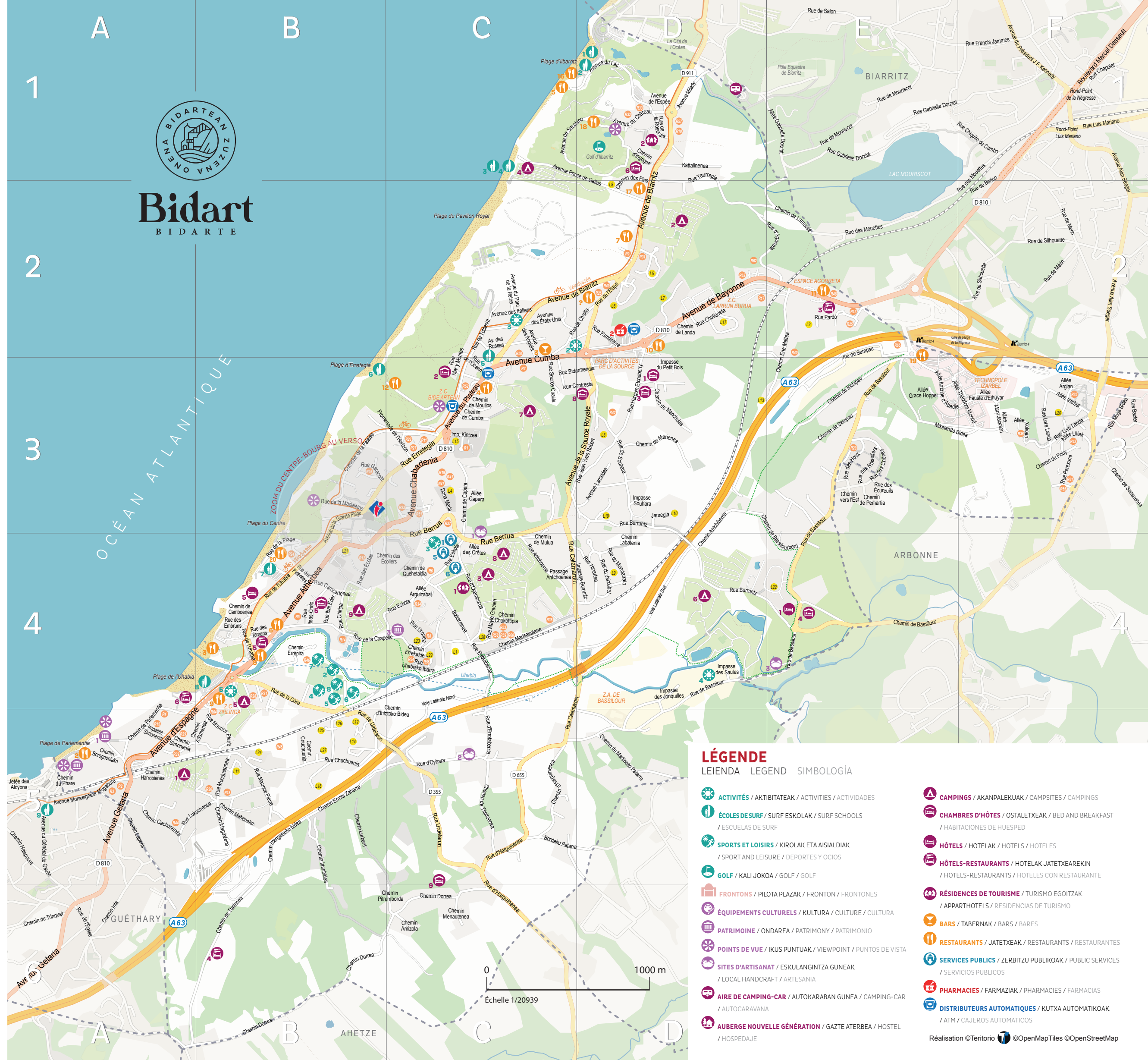


RUES
KARRIKAK STREET CALLES

A	Adamenea (Chemin).....	B5	L	Labateria (Chemin).....	D4
	Agorreta (Rue d').....	E2		Lac (Avenue du).....	D1
	Anglais (Avenue des).....	C2		Landes (Rue des).....	D1
	Antchiberria (Chemin).....	D3		Laperia (Chemin).....	A5
	Antchoenea (Passage).....	C4		Larraidea.....	D3
	Antoine d'Abbadie (Allée).....	E3		Larraidea (Avenue).....	D3
	Arguizabal (Allée).....	C4		Larre Luzea.....	C6
	Atalayako bidea (Chemin).....	A5		Larrun Burua.....	D2
	Aubépines (Impasse des).....	E3		Les Jardins d'Oihana.....	C4
	Atherbea (Avenue d').....	B4		Liliak (Allée).....	F3
				Lore Landa (Rue).....	F3
				Lukuchenea (Chemin de).....	B5
B	Bassilour (Rue de).....	E3	M	Madeleine (Rue de la).....	B3
	Bassilourberrri (Chemin de).....	D3		Magdalena (Chemin).....	B5
	Bayonne (Avenue de).....	D2		Maheneko (Chemin).....	B5
	Bazter (Rue).....	F3		Manchulas (Chemin de).....	D3
	Berrua (Rue).....	B5		Marcel Dassault (Bld).....	F1
	Biarriz (Avenue de).....	C2		Marienea (Chemin de).....	D3
	Bichipau (Chemin de).....	E3		Marihart (Hameau de).....	D2
	Bidarmendia (Rue).....	C3		Marika (Hameau de).....	D2
	Bizkarrenea.....	C4		Martineko Patarra (Ch. de).....	D5
	Bordako Patarra.....	C5		Maurice Pierre (Rue).....	B5
	Borogueniako (Chemin).....	A5		Mayie Gracien (Rue).....	C4
	Burruntz (Impasse).....	C4		Menautenea (Chemin).....	C6
	Burruntz (Rue).....	D4		Mikelantto Bidea.....	E3
				Milady (Avenue).....	D1
C	Calamardin (Rue).....	C4		Mondarrain (Rue du).....	D4
	Camboenea (Chemin de).....	B4		Monseigneur Mugabure (Av.).....	A5
	Capera (Chemin de).....	C3		Moulios (Chemin de).....	C3
	Carriarte (Rue).....	B4		Mulua (Chemin de).....	B3
	Chabadenia (Avenue).....	C3		Mundustenea (Rue).....	C5
	Chailla (Rue de).....	C2	N	Noisetiers (Rue des).....	E3
	Chapelle (Rue de la).....	B4	O	Océan (Hameau de l').....	D2
	Chasseriau (Rue).....	E1		Océan (Rue de l').....	C2
	Château (Avenue du).....	D1		Oyamburua (Rue d').....	C4
	Chênes (Rue des).....	E3		Oyhara (Rue d').....	C5
	Chiripa (Rue).....	B4	P	Paix (Rue de la).....	D1
	Chokottopia (Chemin).....	C4		Parc de la Reine (Av. du).....	C2
	Chuchuenia (Chemin).....	B5		Perexune (Rue).....	F3
	Chuchuenia (Rue).....	B5		Pérucain (Chemin de).....	F4
	Chutiqueta (Rue).....	D2		Petit Bois (Impasse du).....	D2
	Contrasta (Rue).....	C3		Phare (Chemin du).....	A5
	Corniche de la Falaise.....	B3		Phenzea (Hameau).....	B4
	Costa (Chemin).....	B4		Pins (Chemin des).....	D1
	Côte Basque (Autoroute de la).....	A6		Plage (Rue de la).....	B4
	Crêtes (Allée des).....	C4		Plateau (Avenue du).....	C3
	Cumba (Avenue).....	C2		Pottok (Allée des).....	C4
	Cumba (Chemin de).....	C3		Pouy (Chemin du).....	F3
	Cumba (Impasse).....	C2		Prince de Galles (Avenue).....	D1
				Pyrénées (Rue des).....	B4
D	Dona Maria.....	C3	R	Rhone (Rond-Point de la).....	D2
	Dorrea (Chemin).....	B6		Roseraie (Rue de la).....	D1
				Sempau (Rue de).....	E2
E	Écoles (Rue des).....	B4		Rural Desieneko Bidea (Ch.).....	B5
	Écoliers (Chemin des).....	C4		Russes (Avenue des).....	C2
	Eglise (Rue de l').....	A6	S	Saint-Joseph (Chemin de).....	A5
	Embruns (Rue des).....	B4		Salicarte (Impasse).....	B5
	Ene Maitea (Chemin).....	D2		Sansuenea (Chemin de).....	F3
	Errekalde (Chemin).....	C4		Sempau (Chemin de).....	E3
	Erregetgia (Rue).....	C3		Simononia (Chemin).....	B5
	Errotaberria (Rue).....	C4		Simononia (Impasse).....	A5
	Errotaberria (Rue d').....	C5		Souhara (Impasse).....	D3
	Eskola (Rue).....	C4		Souhara (Rue de).....	D3
	Espagne (Avenue d').....	B4		Source Chailia (Rue).....	C3
	Espée (Avenue de l').....	D1		Source Royale (Avenue).....	D2
	Estalo (Rue).....	A5		Source Royale (Av. de la).....	D3
	Étape (Rue de l').....	D2			
	États Unis (Avenue des).....	C2			
F	Familistère (Rue).....	D2	T	Tamaris (Rue des).....	B4
	Fauste d'Eihuyar (Allée).....	E3		Tarte Berria (Chemin).....	B3
				Tarte Berria (Rue).....	B3
G	Gabrielle Dorziat (Allée).....	D1		Trois Couronnes (Rue des).....	E3
	Gachonenea (Chemin).....	A5		Théodore Monod (Allée).....	E3
	Garakoitz (Chemin de).....	C2		Tiplitoenea (Chemin de).....	C5
	Gare (Rue de la).....	B4		Tulitenia (Rue de).....	C3
	Grande Plage (Av. de la).....	B3		Tulitenia (Rue de).....	C2
	Guehetaldia (Chemin de).....	C4			
H	Harguineua (Chemin d').....	C5	U	Uhabiako Ibarra (Rue).....	C4
	Harguineua (Rue d').....	C5		Uhabia (Rue de l').....	B4
	Harguin Etcheberry (Rue).....	D3		Urdelarrun (Rue).....	C5
	Harrobienea (Chemin).....	A5		Urdelarrun (Rue de).....	B5
	Harrobiko Bidea.....	D2		Uronea (Rue).....	C4
	Hiriarte (Rue).....	D4	V	Valencia (Rue de).....	F1
	Hiriburua (Allée).....	A6		Vers l'Est (Chemin).....	E3
	Houx (Rue des).....	E3			
I	Ibaï Eder (Rue).....	B4	X	Xapela (Clos).....	C4
	Ihiztoko Bidea (Chemin d').....	C5		Xokoan (Allée).....	F3
	Italiens (Avenue des).....	C2	Y	Yaurregia (Rue).....	D1
	Ithurbidea (Chemin).....	B5		Yves Robert (Rue).....	C3
	Ithurriko bidea.....	B3			
	Itsasbaterreko bidexkako ibilaldia (Kostaldekoko Donejakue bidea).....	B4			
	Itsas-Ondo (Rue).....	B4			
	Izarbel (Allée).....	F3			
J	Jaizkibel (Rue du).....	D4			
	Jaizkibel (Rue du).....	D4			
	Jauregia.....	D3			
	Jonquilles (Impasse des).....	D4			
K	Kattalinenea.....	D1			
	Kintzea (Impasse).....	C3			



Bidart
BIDARTE

LÉGENDE

	ACTIVITÉS / AKTIBITATEAK / ACTIVITIES / ACTIVIDADES		CAMPINGS / AKANPALEKUAK / CAMPSITES / CAMPINGS
	ÉCOLES DE SURF / SURF ESKOLAK / SURF SCHOOLS / ESCUELAS DE SURF		CHAMBRES D'HÔTES / OSTALETXEAK / BED AND BREAKFAST / HABITACIONES DE HUESPED
	SPORTS ET LOISIRS / KIROLAK ETA AISIALDIAK / SPORT AND LEISURE / DEPORTES Y OCIOS		HÔTELS / HOTELAK / HOTELS / HOTELES
	GOLF / KALI JOKOA / GOLF / GOLF		HÔTELS-RESTAURANTS / HOTELAK JATETXEAREKIN / HOTELS-RESTAURANTS / HOTELES CON RESTAURANTE
	FRONTONS / PILOTA PLAZAK / FRONTON / FRONTONES		RÉSIDENCES DE TOURISME / TURISMO EGOITZAK / APPARTHOTELS / RESIDENCIAS DE TURISMO
	ÉQUIPEMENTS CULTURELS / KULTURA / CULTURE / CULTURA		BARS / TABERNAK / BARS / BARES
	PATRIMOINE / ONDAREA / PATRIMONY / PATRIMONIO		RESTAURANTS / JATETXEAK / RESTAURANTS / RESTAURANTES
	SITES D'ARTISANAT / ESKULANGINTZA GUNEAK / LOCAL HANDCRAFT / ARTESANIA		SERVICES PUBLICS / ZERBITZU PUBLIKOAK / PUBLIC SERVICES / SERVICIOS PUBLICOS
	AIRE DE CAMPING-CAR / AUTOKARABAN GUNEA / CAMPING-CAR / AUTOCARAVANA		PHARMACIES / FARMAZIAK / PHARMACIES / FARMACIAS
	AUBERGE NOUVELLE GÉNÉRATION / GAZTE ATERBEA / HOSTEL / HOSPEDAJE		DISTRIBUTEURS AUTOMATIQUES / KUTXA AUTOMATIKOAK / ATM / CAJEROS AUTOMATICOS

0 1000 m
Échelle 1/20939

RÉSIDENCES

BIZILEKUAK APARTMENT BLOCKS RESIDENCIAS

R48 Agorreta	E2	R15 Hego Alde	A5
R49 Aice Bastera	D2	R61 Iguski Aldea	F3
R1 Argi Betean	C3	R16 Ikustoki	B3
R35 Arto Landa	F3	R62 Itsas Giroa	D2
R29 Atlantique (L')	A5	R38 Jardins d'Oihana	C4
R64 Balea	B5	R58 Kaiku	C4
R2 Bela Urdina	A5	R17 Larrun Burua	E2
R44 Belvédère	B4	R40 Leku Eder	D2
R4 Bidart Plage	A5	R43 Liliak	F3
R3 Bichta Eder	A5	R44 Lucia	A5
R53 Bixar Gorria	C4	R18 Maeva	B5
R65 Bixipau	E2	R39 Maisons de l'Uhabia	A5
R5 Capera	B4	R19 Maitena	C3
R6 Clos Etche Berri	C4	R60 Malatxa	C4
R46 Clos Herriari Begira	B4	R26 Oceanic	D2
R7 Clos Itsas Mendi	C3	R63 Ordokira	D2
R34 Clos Ur Onea	C4	R20 Pemartia	E3
R8 Clos Xapela	C4	R21 Regent	B4
R9 Cottage Ibarritz	D2	R31 Reine de Serbie	D2
R50 Cumba Berria	C3	R47 Résidence La Rhune	C1
R10 Demeures d'Ibarritz	D1	R32 Résidence La Roseaie	D3
R41 Dona Maria	C3	R33 Résidence La Roseaie 2	D1
R36 Erreka Ondoan	F3	R42 Source Royale	D3
R11 Erretegia	C3	R22 Toki Maitena	C3
R12 Eskola	B4	R57 Toki Maitena	D1
R13 Esquirot	E2	R23 Titkichko	C3
R59 Esnekari	C4	R30 Uhaina	B5
R27 Fronton	C3	R24 Ur Gaina	B4
R56 Gure Etxea	C4	R25 Urtxintxak	E2
R54 Gure Xokoa	C4	R52 Villa Irrika	C3
R14 Hameau des Vagues	B4	R51 Xabadenia	C3
R45 Hameau Izartean	B5	R37 Ximinxar	C3
R55 Haritzaga	F3	R28 Zirlinga	B4

OFFICE DE TOURISME DE BIDART

HORAIRE D'OUVERTURE ORDUTEGIA OPENING HOURS HORARIOS

JUILLET - AOÛT - SEPTEMBRE :
Du lundi au samedi de 9h 00 à 19h 00, dimanche et jours fériés de 9h 00 à 13h 00.

UZTAILA - ABUZTUA - IRAILA :
Astelehenetik larunbatara : 9:00 - 19:00. Igande eta jai egunetan : 9:00 - 13:00.

JULY - AUGUST - SEPTEMBER :
Monday to Saturday from 9 am to 7 pm. Sunday & bank holidays from 9 am to 1 pm.

JULIO - AGOSTO - SEPTIEMBRE :
De lunes a sabado : 09:00 - 19:00. Domingos y festivos : 09:00 - 13:00.

DE JANVIER À JUIN ET D'OCTOBRE À DÉCEMBRE :
Du lundi au vendredi de 9h 00 à 12h 30 et de 14h 00 à 17h 00, samedi de 9h 00 à 12h 00.

URTARRILETIK EKAINERA ET URRITIK ABENDURA :
Astelehenetik ostiralera : 9:00 - 12:30 eta 14:00 - 17:00. Larunbatetan : 9:00 - 12:00.

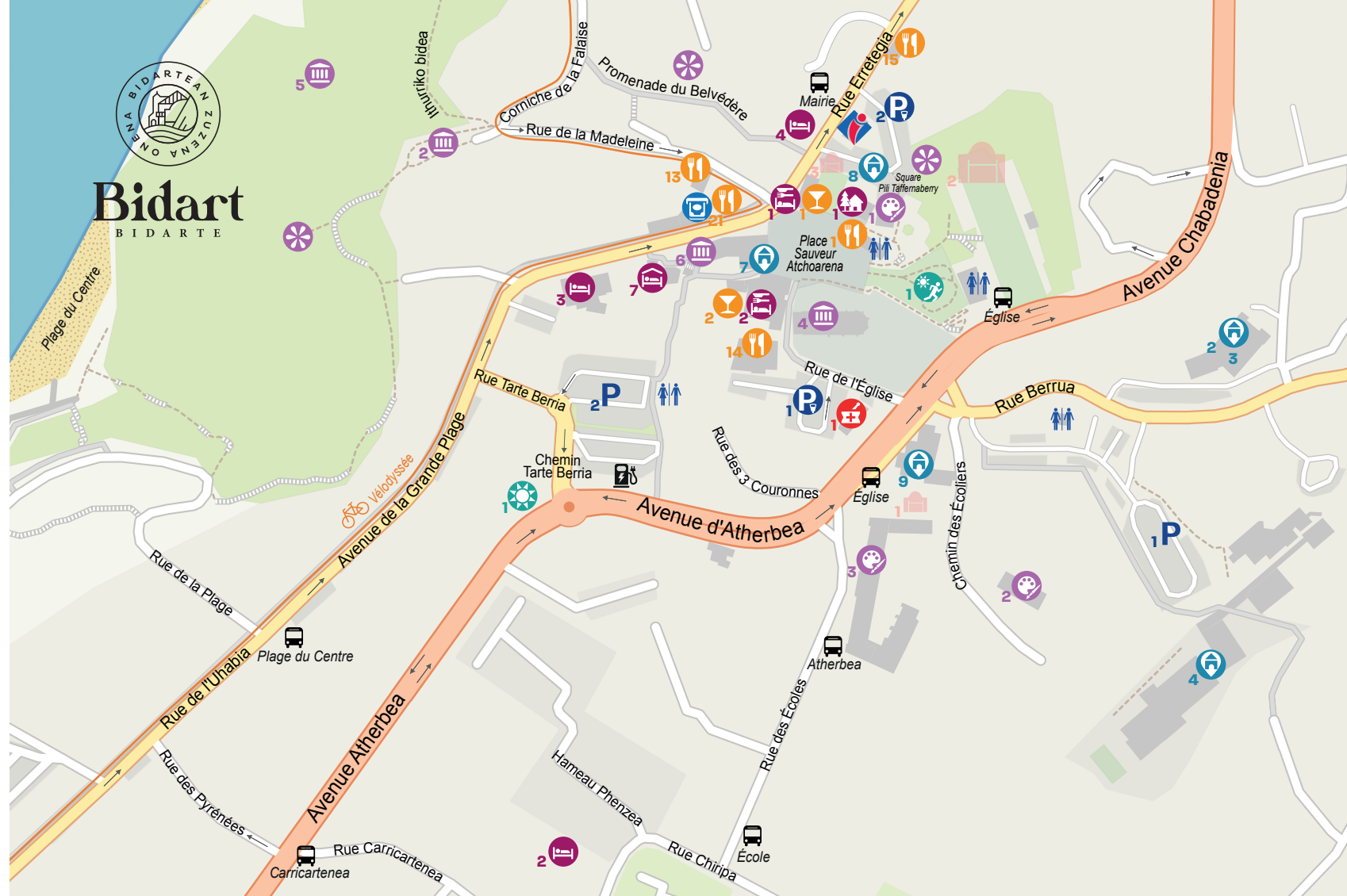
FROM JANUARY TO JUNE & FROM OCTOBER TO DECEMBER :
Monday to Friday from 9 am to 12.30 am and from 2 pm to 5 pm. Saturday from 9 am to 12 am.

DE ENERO HASTA JUNIO Y DE OCTUBRE HASTA DICIEMBRE :
De lunes a viernes : 09:00 - 12:30 y 14:00 - 17:00. Los sabados : 09:00 - 12:00.

NUMÉROS UTILES

ZENBAKI BALIAGARRIAK USEFUL NUMBERS NÚMEROS ÚTILES

POLICE / POLIZIA / POLICE / POLICIA	17
POMPIERS / SUHILTZAILEAK / FIRE / BOMBEROS	18
SAMU / LARRIALDIETAKO MEDIKUNTZA ZERBITZUA / AMBULANCE / EMERGENCIAS	15
APPEL D'URGENCE EUROPÉEN	112
MÉDECINS CÔTE BASQUE	05 59 03 30 00
POLICE MUNICIPALE ET OBJETS TROUVÉS / UDALTZAINTZA ETA GALDUTAKO OBJEKTUAK / COMMUNITY POLICE AND LOST PROPERTY / OFFICE POLICIA MUNICIPAL Y OBJETOS PERDIDOS	05 59 54 68 75



LOTISSEMENTS

AUZOTEGIAK HOUSING ESTATE URBANIZACIONES

L1 Argitxu	C4	L27 Izartean	B5
L2 Arrobia	E2	L10 Jaureguia	D3
L29 Atchoarena	C4	L15 Kintzea	C3
L3 Chorikin	D4	L19 Larralde	D3
L18 Cuchintcherri	B5	L22 Les Jardins de Bassilour	D4
L25 Chuchuenia	B5	L20 Lore Landa	F3
L14 Chuchuniekio	B5	L11 Lukuchenia	B5
L17 Chutiqueta	D2	L24 Maribel	B5
L4 Dona Maria	C3	L16 Pemartia	E3
L28 Gracien	C4	L21 Phenzea	B4
L5 Hameau de Marihart	D2	L12 Saicarte	B5
L6 Hameau de Marika	D2	L26 Urdekarrik	B5
L7 Hameau de l'Océan	D2	L23 Ur Onea	C4
L8 Hameau du Golf	D1	L13 Xanxangori	D3
L9 Hiri Artea	D4		

OFFICE DE TOURISME DE BIDART

Rue Erretegia 64210 Bidart
05 59 54 93 85
contact@bidarttourisme.com
bidarttourisme.com
@Bidartcotebasque



NOS PARTENAIRES

GURE BAZKIDEAK OUR PARTNERS NUESTROS SOCIOS

- ACTIVITÉS / AKTIBITATEAK / ACTIVITIES / ACTIVIDADES**
 - Akotzen
 - Lou Ma Bike
 - Marty Surf & Bike Delivery
 - Pays Basque Expérience
 - TT Rando Quad
- ÉCOLES DE SURF / SURF ESKOLAK / SURF SCHOOLS / ESCUELAS DE SURF**
 - Alaia Surf Club
 - Bidart Surf Academy
 - Lagoondy Surf Camp
 - Experience Surf School
 - L'École de la Glisse
 - École de surf Christophe Reinhardt Quicksilver
 - École des Vagues
 - École de surf H2O
 - École de surf Bidart-Guéthary
- SPORTS ET LOISIRS / KIROLAK ETA AISIALDIAK / SPORT AND LEISURE / DEPORTES Y OCIOS**
 - Aire de jeux Plazako Lilitegia
 - Aire de jeux du Kirolak
 - Boulodrome
 - City Park
 - Mur à gauche Kirolak
 - Skate Park
 - Stade municipal
 - Tennis
- FRONTONS / PILOTA PLAZAK / FRONTON / FRONTONES**
 - Fronton Atherbea
 - Grand Fronton
 - Petit Fronton
- ÉQUIPEMENTS CULTURELS / KULTURA / CULTURE / CULTURA**
 - Galerie Pili Taffernabery
 - Théâtre Beheria
 - Médiathèque Toki Toki
- PATRIMOINE / ONDAREA / PATRIMONY / PATRIMONIO**
 - Chapelle Saint Joseph
 - Chapelle Sainte Madeleine
 - Chapelle Ur Onea
 - Église Notre Dame de l'Assomption
 - Mémorial de la Seconde Guerre Mondiale et pour la Paix
 - Lavoir
 - Tour de guêt Koskenia
- SITES D'ARTISANAT / ESKULANGINTZA GUNEAK / LOCAL HANDCRAFT / ARTESANIA**
 - Ona Pilota
 - Les Couteliers Basques
 - Le Moulin de Bassilour

- AUBERGE NOUVELLE GÉNÉRATION / GAZTE ATERBEA / HOSTEL / HOSPEDAJE**
 - Auberge Koskenia
- CAMPINGS / AKANPALEKUAK / CAMPSITES / CAMPINGS**
 - Harrobia
 - Ibarritz Yelloh village
 - Oyam
 - Pavillon Royal
 - La Plage
 - Le Ruisseau
 - Seagreen Erreka
 - Sûnelia Berrua
 - Ur Onea
- CHAMBRES D'HÔTES / OSTALETXEAK / BED AND BREAKFAST / HABITACIONES DE HUESPED**
 - Arbolateia
 - Bista Eder
 - Cabanon de la Villa Manchulas
 - Domaine de Bassilour
 - Etxea & Co
 - Irigoian
 - Ithurri Ondoa
 - Joyu Surf Shack
 - Villa Oz
- HÔTELS / HOTELAK / HOTELS / HOTELES**
 - La Ferme de Bassilour
 - Goxoki
 - Itsas Mendia
 - Olatua
 - Villa l'Arche
- HÔTELS-RESTAURANTS / HOTELAK JATETXEAREKIN / HOTELS-RESTAURANTS / HOTELES CON RESTAURANTE**
 - Bar du Fronton
 - Elissaldia
 - Fasthôtel
 - Les Frères Ibarboure
 - Uhabia
 - Vacancier La Frégate
- RÉSIDENCES DE TOURISME / TURISMO EGOITZAK / APPARTHOTELS / RESIDENCIAS DE TURISMO**
 - Izarpean
 - Mer & Golf Ibarritz
- BARS / TABERNAK / BARS / BARES**
 - Bar du Fronton
 - Elissaldia
 - Soleil des Antilles

- RESTAURANTS / JATETXEAK / RESTAURANTS / RESTAURANTS**
 - Auberge Koskenia
 - Bahia beach
 - Bela Gorri
 - Bistro Régent
 - Blue Cargo
 - Bonnat Vola
 - La Box Thai
 - Chez Auguste
 - Chez Zéli
 - L'Eau Vive
 - Éléments
 - Kala Txiki
 - Mahaina
 - La Palmeraie
 - La Pizzeria
 - La Plancha
 - Le Repaire
 - La Socket
 - Le Spot
 - La Tantina de la Playa
 - Venta Gaxuxa
- SERVICES PUBLICS / ZERBITZU PUBLIKOAK / PUBLIC SERVICES / SERVICIOS PUBLICOS**
 - Bil Tokia
 - CCAS
 - Crèche Tinka
 - Ecoles
 - Ehpad Ramuntxo
 - Ikastola
 - Mairie
 - Police municipale et objets trouvés
 - Poste
- PARKINGS GRATUITS / APARKALEKUAK URRIRIK / FREE PARKINGS / ESTACIONAMIENTO GRATUITO**
 - Écoles
 - Lavoir
- PARKINGS PAYANTS / APARKALEKUAK / PARKINGS / ESTACIONAMIENTO DE PAGO**
 - Église
 - Petit Fronton
- PHARMACIES / FARMAZIAK / PHARMACIES / FARMACIAS**
 - Pharmacie du Centre
 - Pharmacie du Plateau
- DISTRIBUTEURS AUTOMATIQUES / KUTXA AUTOMATIKOAK / ATM / CAJEROS AUTOMATICOS**
- ARRÊTS DE BUS / AUTOBUS GELTOKIAK / BUS STOPS / PARADAS DE AUTOBUS**
- BORNE DE RECHARGE ÉLECTRIQUE / ESTAZIO KARGATZE ELEKTRIKOA / ELECTRIC CHARGING STATION / ESTACION DE CARGA ELECTRICA**
- TOILETTES / KOMUNAK / TOILETS / ASEOS**

Hôtel Restaurant UHABIA
64210 Bidart - Tél. 05 59 54 92 39

ÉCOLE de SURF + SURF SCHOOL
L'ÉCOLE DES VAGUES
Plage du Centre • BIDART
06 10 26 71 81
ecoledesvagues@gmail.com • ecoledesvagues.com

HOTEL la frégate
groupe Vacancier
Bar restaurant avec terrasse
vue imprenable sur l'océan
accès direct à la plage / parking privé
28 chambres avec balcon
menu du jour 21,50€
355 avenue d'Espagne 64210 Bidart / Tél. 05 59 51 88 88 / vacancier.com

Pachtète à Bidart
BIDARTEN BROSTEN DUT
Association Bid'Art & Co
ASSOCIATION DES ARTISANS ET COMMERÇANTS DE BIDART
@BidArtCo

NOS PARTENAIRES GURE BAZKIDEAK OUR PARTNERS NUESTROS SOCIOS